

FITWOOD[®]

OF SCANDINAVIA

A guide to your new product.



Alkusanat

Kiitos että olet valinnut FitWoodin NUPPU keinuhevosen. Lue huolellisesti tämä ohjekirja ennen asentamista ja noudata jokaista vaihetta tarkasti, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti.

Pidä tämä käyttöohje tallessa myöhempää käyttöä varten. Jos tarvitset apua asennuksen kanssa, ota yhteyttä suoraan meihin.

FitWood Oy
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Suomi
info@fitwood.com

Vastuuvapauslauseke

Lue kaikki ohjeet ennen tuotteen käyttöä ja seuraa tarkasti kokoamisohjeita.

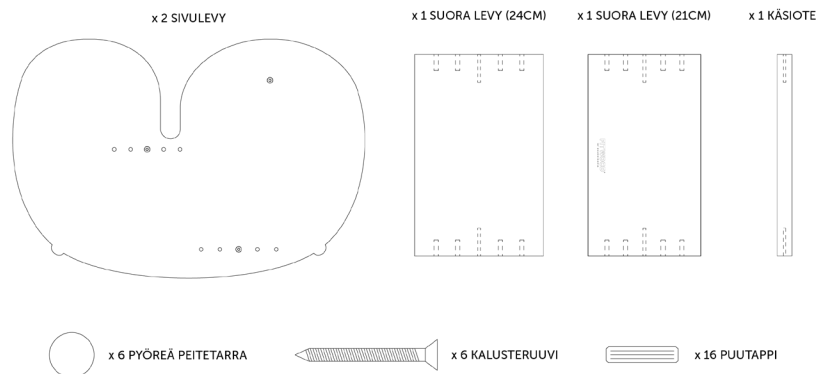
Lue kaikki ohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa ja seuraa tarkasti kokoamisohjeita. FitWood ei ole vastuussa mahdollisista onnettomuuksista tai vahingoista, jotka johtuvat tämän ohjeen tai FitWoodin nettisivujen ohjeiden laiminlyönnistä, väärin noudattamisesta tai tuotteen väärinkäytöstä.

Takuu kattaa vain tuotteessa olevat virheet, joiden osalta virheellinen tuote tai sen osa ensisijaisesti vaihdetaan uuteen. Takuu ei korvaa väärinkäytön, tuotteen materiaalien tai ominaisuuksien kannalta epäedullisten olosuhteiden, tai luonnollisen kulumisen aiheuttamia rikkoontumisia. FitWood ei koskaan vastaa tuotteen käytön, virheellisen tuotteen tai rikkoontumisen aiheuttamista välillisistä vahingoista, vaan FitWoodin vastuu rajoittuu ainoastaan viallisen tuotteen korjaamiseen tai vaihtamiseen uuteen.

Suosittelvat työkalut

- Porakone tai ruuvimeisseli sekä Torx TX25 kärki.
- Kumivasara ja puupalikka.

Varmista, että pakkauksesta löytyy seuraavat osat



Kokoamisohjeet

Ruuvaa ruuvit aina hitaasti paikalleen. Materiaali on puuta ja voi haljeta liiallisen voimankäytön seurauksena. Kun kaikki ruuvit on ruuvattu paikalleen, tarkasta että ne ovat sopivan tiukalla.

- Kasaa keinuhevonen pehmeällä alustalla, kuten pahvin tai maton päällä.
- Poista kaikki pakkausmateriaali ennen kokoamista.
- Järjestele kaikki osat etukäteen ja varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat osat.

Vaihe 1

Aseta toinen sivulevy lattialle pehmeän alustan päälle niin, että puutapille tarkoitetut reiät osoittavat ylöspäin. Kiinnitä puutapit valmiiksi suoriin levyihin niille tarkoitettujen reikien pohjaan saakka.



Vaihe 2

Aseta FitWood -logolla varustettu kapeampi suora levy siinä olevien puutappien avulla paikalleen ensimmäisen sivulevyn ylempiin reikiin. Käytä apuna tarvittaessa kumivasaraa ja puupalikkaa. Kiinnitä ruuvi paikalleen painamalla samalla suoraa levyä sivulevyä vasten. Toista sama alemmalle levyille.



Vaihe 3

Kun molemmat suorat levyt ovat paikallaan, ruuvaa vielä käsiote kiinni sivulevyyn pitäen siitä samalla toisella kädellä kiinni. Aseta sivulevy takaisin lattialle siten, että siinä jo kiinni olevat suorat levyt ja käsiote ovat kohti kattoa. Kohdista toinen sivulevy varovasti paikalleen. Paina toinen sivulevy kiinni suoriin levyihin. Käytä apuna tarvittaessa kumivasaraa ja puupalikkaa. Kiinnitä lopuksi vielä ruuvit paikalleen.



Vaihe 4

Kun kaikki ruuvit ovat paikallaan, kiristä ne vielä kertaalleen. Aseta lopuksi peitetarrat kiristettyjen ruuvien päälle. Keinuhevonen on nyt valmis käytettäväksi.



Turvallisuus ja huolto-ohjeet:

- Ikäsuositus: 1–3 vuotta.
- Painoraja: 25 kg.
- Liukumisen välttämiseksi käytä tuotetta pitävällä pinnalla, kuten matolla.
- Tuote on suunniteltu ainoastaan sisäkäyttöön. Vältä kontaktia veden kanssa, se voi aiheuttaa vaurioita puuhun.
- Tuotetta tulee käyttää vain aikuisen valvonnassa.
- Lasta tulee neuvoa tuotteen oikeanlaisesta käytöstä.

Tarkasta tuote säännöllisin väliajoin, ja kiristä ruuveja tarvittaessa. Varmista myös, että tuote ei ole vahingoittunut ja sen käyttö on edelleen turvallista. Mikäli epäilet tuotteen turvallisuutta, olethan yhteydessä myyjään.

Puhdista tuote pehmeällä kuivalla liinalla. Vältä kemikaalien ja puhdistusaineiden käyttöä.

Varoitukset

- Tuote soveltuu alle 36kk ikäisille max 25kg painoisille lapsille. (Lelujen ikäsuositusstandardi ISO 8124-8)
- Vain kotikäyttöön.
- Tuotetta tulee käyttää varovaisuutta noudattaen, tiettyjä taitoja tarvitaan mahdollisten putoamisten välttämiseksi.
- Fyysisten ja terveystamien vaara:
 - tuotetta käytettäessä on putoamisvaara.
 - tuotetta käytettäessä keinuhevosenä on varpaiden litistymisvaara.

Huom! Tuote on tarkoitettu käytettäväksi ainoastaan keinuhevosenä ja toisinpäin lasten penkinä ja pöytänä tai yöpöytänä. Tuotteen päällä ei tule seistä, sillä tuote voi kipata ympäri.



Takuu

Tuote noudattaa FitWoodin yleisiä takuehtoja:

KAKSI (2) vuotta yksityisessä kotikäytössä.
YKSI (1) vuotta osittain tai kokonaan kaupallisessa käytössä.

Tuotteeseen tehtävät muutokset ja lisäosien asennukset tulee aina tehdä valmistajan ohjeiden mukaisesti. Takuu ei korvaa vahinkoja, jotka ovat aiheutuneet ilman valmistajan hyväksyntää tuotteeseen tehdyistä muutoksista tai väärin asennettujen tai muiden valmistajien lisäosien käytöstä.

Meiltä voit hankkia varaosat tuotteeseemme myös takuuajan umpeuduttua. Varaosia tarvittaessa ole yhteydessä meihin: info@fitwood.com

Otamme mielellämme palautetta vastaan ja vastaamme kaikkiin mahdollisiin kysymyksiin. Toivomme vilpittömästi, että pidät uudesta FitWood NUPPU keinuhevosestasi.

Introduction

Thank you for choosing the FitWood NUPPU rocking horse. Please read this manual carefully before installation and follow each step closely to ensure the safe use of the product.

Keep this manual for future reference. If you need assistance with installation, please get in touch with us directly.

FitWood Oy
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Suomi
info@fitwood.com

Disclaimer

Read all instructions and follow assembly instructions carefully before using the product.

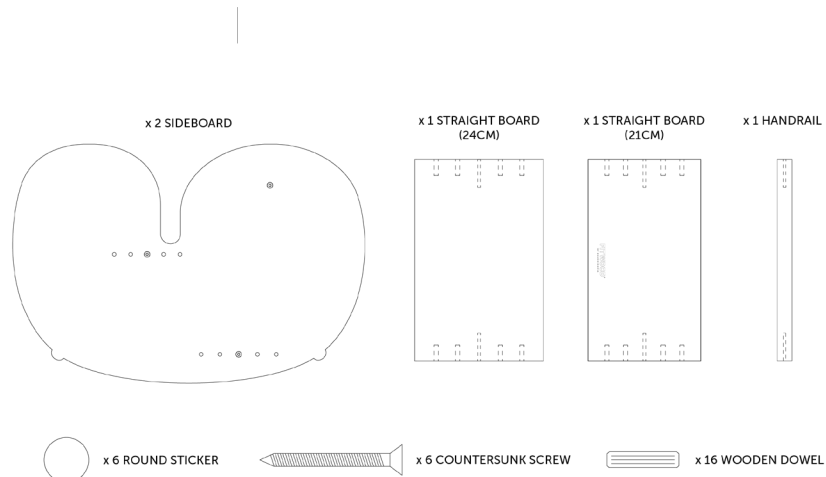
FitWood shall not be responsible for injury or damage caused by neglect of instructions contained in this manual or FitWood's website, incorrectly following instructions, or misuse of the product.

The warranty covers only defects in the product, in which case the defective product or its parts are primarily replaced with a new one. The warranty does not cover damage caused by misuse, adverse conditions for product materials, or natural wear and tear. FitWood shall never be responsible for consequential damages arising from the use of the product, defective or broken product, and FitWood's liability is limited to repairing or replacing the faulty product.

Recommended tools

- Drill or screwdriver and Torx TX25 tip.
- Rubber hammer and wooden block.

Make sure you have the following parts



Assembly instruction

Always tighten the screws slowly. The material is wood and may crack as a result of excessive force. After all the screws are in place, check that they are correctly tightened.

- Assemble the rocking horse on a soft surface, such as cardboard or a carpet.
- Remove all packaging material before assembly.
- Sort through all parts ahead of time to ensure you have everything you need.

Step 1

Place one of the sideboards on a soft surface with the holes for the dowels facing upwards. Attach the wooden dowels to the straight boards up to the bottom of the holes intended for them.



Step 2

Attach the narrower straight board with the FitWood logo into the upper holes of the first sideboard using the dowels. Use a rubber hammer and a wooden block if needed. Fasten the screw in place while pressing the straight board against the sideboard. Fasten the lower straight board the same way.



Step 3

After both straight boards are in place, screw the handle onto the sideboard while holding it with the other hand. Place the sideboard back on the floor with the straight boards and the handle facing the ceiling, and carefully align the other sideboard. Press the other sideboard against the straight boards. Use a rubber hammer and a wooden block if needed. Finally, screw the screws in place.

**Step 4**

After all the screws are in place, tighten them once more to the proper tightness. Finally, place the cover stickers over the tightened screws. The rocking horse is now ready for use.

**Safety and care instructions**

- Age recommendation: 1-3 years.
- Weight limit: 25 kg.
- To prevent slipping, use the product on a non-slip surface, such as a carpet.
- The product is designed for indoor use only. Avoid contact with water, as it may cause damage to the wood.
- The product should only be used under adult supervision.
- Children should be instructed on the proper use of the product.

Inspect the product regularly and tighten screws as needed. Ensure the product is not damaged and that its use is still safe. If you suspect that the product is unsafe, please contact the seller.

Clean the product with a soft dry cloth. Avoid the use of chemicals and cleaners.

Warnings

- The product is suitable for children under 36 months of age and weighing up to 25 kg. (ISO 8124-8 toy age recommendation standard)
- For home use only.
- The product should be used with caution; certain skills are required to avoid possible falls.
- Danger of physical and health injuries:
 - there is a risk of the person falling from the product.
 - there is a risk of crushing toes when using the product as a rocking horse.

Note! The product is intended for use only as a rocking horse and as a children's bench, table, or nightstand. Do not stand on the product.

**Warranty**

This product is eligible for FitWood's general warranty conditions:

TWO (2) years in private home use.
ONE (1) year in partial or full commercial use.

Changes to the product and installation of accessories must always be done in accordance with the manufacturer's instructions. The warranty does not cover damage caused by changes to the product not approved by the manufacturer or the use of incorrectly installed accessories or accessories not supplied by the manufacturer.

You can get spare parts for our product even after the warranty period has expired. If you need spare parts, please get in touch with us at info@fitwood.com

We are happy to receive feedback and answer all possible questions. We sincerely hope you enjoy your new NUPPU rocking horse.

Inledning

Tack för att du valt FitWood NUPPU gunghäst. Läs igenom denna bruksanvisning ordentligt före monteringen och följ varje steg noggrant för att se till att produkten blir säker att använda.

Förvara bruksanvisningen för framtida referens. Om du behöver hjälp med monteringen kan du kontakta oss direkt.

FitWood Oy
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Suomi
info@fitwood.com

Ansvarsfriskrivning

Läs igenom alla anvisningar och följ monteringsanvisningarna noggrant innan du använder produkten.

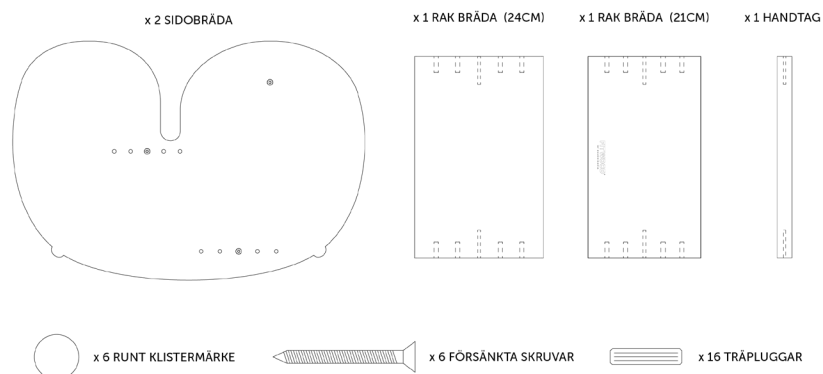
FitWood ansvarar ej för skador som uppstår på grund av underlåtenhet att följa de instruktioner som finns i bruksanvisningen eller på FitWoods hemsida, genom att följa instruktionerna på ett felaktigt sätt eller genom felaktig användning av produkten.

Garantin täcker endast defekter i produkten, i vilket fall den defekta produkten eller dess delar i första hand byts ut mot en ny. Garantin täcker inte skador som orsakats av felaktig användning, ogynnsamma förhållanden för produktmaterial eller naturligt slitage. FitWood tar aldrig ansvar för följskador som uppstår vid användning av produkten, defekta eller trasiga produkter. FitWoods ansvar begränsas till reparation eller utbyte av den defekta produkten.

Rekommenderade verktyg

- Skruvdragare eller skruvmejsel med torx TX25-spets.
- Gummihammare och träblock.

Se till att du har följande delar



Monteringsanvisning

Dra alltid åt skruvarna långsamt. Materialet är av trä och kan spricka om du utövar överdriven kraft. När alla skruvar är på plats så se till att de är ordentligt åtdragna.

- Montera ihop gunghästen på ett mjukt underlag, t.ex. kartongpapp eller en matta.
- Avlägsna allt förpackningsmaterial innan du påbörjar monteringen.
- Gå igenom alla delar i förväg för att se till att du har allt du behöver.

Steg 1

Placera en av sidobrädorna på ett mjukt underlag och se till att hålen för pluggarna är vända uppåt. Tryck in träpluggarna så långt det går i de avsedda hålen på de raka brädorna.



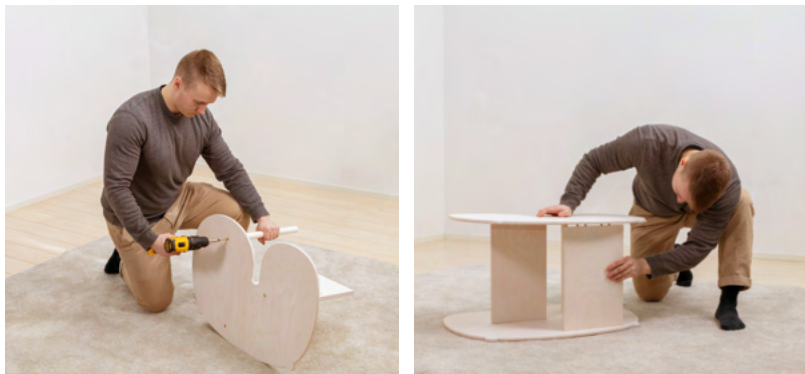
Steg 2

Anslut den smalare raka brädan med FitWood-loggan till de övre hålen på den första sidobrädan med hjälp av träpluggarna. Använd gummihammare och träblock om det behövs. Skruva i skruven medan du trycker den raka brädan mot sidobrädan. Anslut den nedre raka brädan på samma sätt.



Steg 3

När båda de raka brädorna är på plats skruvar du fast handtaget på sidobrädan medan du håller den med den andra handen. Lägg tillbaka sidobrädan på golvet med de raka brädorna och handtaget vända uppåt och rikta försiktigt in den andra sidobrädan. Tryck den andra sidobrädan mot de raka brädorna. Använd gummihammare och träblock om det behövs. Fäst till sist skruvarna.

**Steg 4**

När alla skruvar är på plats bör du dra åt dem ytterligare en gång så att de sitter fast ordentligt. Sätt till sist på täcklocken över de åtdragna skruvarna. Gunghästen är nu klar att användas.

**Instruktioner för säkerhet och underhåll**

- Rekommenderad ålder: 1-3 år.
- Viktgräns: 25 kg.
- Använd gunghästen på ett halkfritt underlag, som till exempel en matta, för att hindra den från att glida.
- Produkten är enbart avsedd för inomhusbruk. Undvik att den kommer i kontakt med vatten eftersom detta kan skada träet.
- Produkten bör endast användas under uppsikt av en vuxen.
- Se till att instruera barnen om hur de använder produkten på rätt sätt.

Inspektera produkten regelbundet och dra åt skruvarna vid behov. Se noggrant till att produkten inte är skadad och att den är säker att använda. Om du misstänker att produkten inte är säker bör du kontakta säljaren.

Rengör produkten med en mjuk torr trasa. Undvik att använda kemikalier och rengöringsmedel.

Varningar

- Produkten är lämplig för barn under 36 månaders ålder och med en vikt på upp till 25 kg. (ISO 8124-8 standard för åldersrekommendationer för leksaker).
- Enbart för hemmabruk.
- Produkten ska användas med försiktighet; det krävs vissa färdigheter för att undvika fallrisker.
- Risk för fysiska skador:
 - det finns risk att barnet ramlar av produkten.
 - det finns risk att barnet klämmer tårna när produkten används som gunghäst.

OBS! Produkten är enbart avsedd att användas som gunghäst och som bänk, bord eller nattduksbord för barn. Stå inte på produkten.

**Garanti**

Produkten omfattas av FitWoods allmänna garantivillkor:

TVÅ (2) år vid privat användning i hemmet.
ETT (1) år vid delvis eller helt kommersiell användning.

Ändringar av produkten och montering av tillbehör måste alltid göras i enlighet med tillverkarens anvisningar. Garantin täcker inte skador som uppstått till följd av ändringar av produkten som ej godkänts av tillverkaren, felaktigt monterade tillbehör eller tillbehör som inte kommer från tillverkaren.

Du kan få tag i reservdelar till vår produkt även efter garantiperiodens slut. Om du behöver reservdelar är du välkommen att kontakta oss på info@fitwood.com

Vi tar gärna emot feedback och svarar på alla eventuella frågor. Vi hoppas du får stor glädje av din nya NUPPU gunghäst.

Innledning

Takk for at du valgte FitWood NUPPU gyngest. Les denne bruksanvisningen grundig før montering og følg hvert trinn nøye for å sikre sikker bruk av produktet.

Behold bruksanvisningen for fremtidig referanse. Hvis du trenger hjelp med monteringen, vennligst kontakt oss.

FitWood Oy
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Suomi
info@fitwood.com

Ansvarsfraskrivelse

Les alle instruksjonene og følg monteringsanvisningen nøye før du bruker produktet.

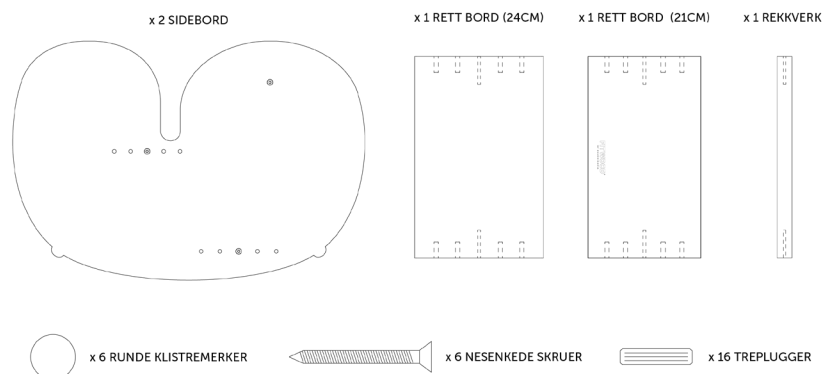
FitWood er ikke ansvarlig for personskade eller skade forårsaket av å ikke følge instruksjonene i denne bruksanvisningen eller på Fit Woods nettsted, ved å følge instruksjonene på feil måte eller ved misbruk av produktet.

Garantien dekker bare feil ved produktet. I så fall erstattes det defekte produktet eller dets deler primært med et nytt. Garantien dekker ikke skader forårsaket av misbruk, ugunstige forhold for produktmaterialer eller naturlig slitasje. FitWood skal aldri være ansvarlig for følgeskader som oppstår ved bruk av produktet, defekt eller ødelagt produkt, og Fit Woods ansvar er begrenset til å reparere eller erstatte det defekte produktet.

Anbefalte verktøy

- Drill eller skrutrekker og Torx TX25 spiss.
- Gummiklubbe og treklosser.

Kontroller at du har følgende deler



Monteringsanvisning

Stram alltid skruene sakte. Materialet er tre og kan sprekke som følge av for mye kraft. Etter at alle skruene er på plass må du kontrollere at de er riktig strammet.

- Monter gyngestolen på en myk overflate, for eksempel papp eller et teppe.
- Fjern alt emballasje før montering.
- Se gjennom alle delene på forhånd for å sikre at du har alt du trenger.

Trinn 1

Plasser et av sidebordene på en myk overflate med hullene for pluggene vendt oppover. Fest trepluggene til de rette bordene opp til bunnen av hullene som er beregnet på dem.



Trinn 2

Fest det smalere rette bordet med FitWood-logoen i de øvre hullene på det første sidebordet ved hjelp av pluggene. Bruk en gummiklubbe og en trekloss, om nødvendig. Fest skruen på plass mens du presser det rette brettet mot sidebrettet. Fest det nedre rette brettet på samme måte.



Trinn 3

Etter at begge rette brettene er på plass, skru håndtaket på sidebrettet mens du holder det med den andre hånden. Plasser sidebrettet tilbake på gulvet med de rette brettene og håndensom vender mot taket, og juster forsiktig det andre sidebrettet. Trykk det andre sidebrettet mot de rette brettene. Bruk en gummihammer og en treklosse hvis den ereded. Til slutt skrur du skruene på plass.

**Trinn 4**

Etter at alle skruene er på plass, stram dem igjen til riktig stramming. Til slutt plasserer du dekselklistremerkene over de strammede skruene. Gyngehesten er nå klar til bruk.

**Sikkerhets- og vedlikeholdsinstruksjoner**

- Anbefalt alder: 1-3 år.
- Vektgrense: 25 kg.
- produktet på en sklisikker overflate for å forhindre at det sklir, for eksempel et teppe.
- Produktet er kun beregnet for innendørs bruk. Unngå kontakt med vann da det kan forårsake skade på treverket.
- Produktet skal kun brukes under tilsyn av voksne.
- Barn bør instrueres om riktig bruk av produktet.

Undersøk produktet regelmessig og stram skruene etter behov. Forsikre deg om at produktet ikke er skadet, og at det fortsatt er sikkert å bruke. Hvis du mistenker at produktet er usikkert, bør du kontakte selgeren.

Rengjør produktet med en myk og tørr klut. Unngå bruk av kjemikalier og rengjøringsmidler.

Advarsler

- Produktet er egnet for barn under 36 måneder som veier inntil 25 kg. (ISO 8124-8 leketøy alder anbefalt standard)
- Kun til hjemmebruk .
- Produktet skal brukes med forsiktighet; visse ferdigheter kreves for å unngå mulige fall.
- Fare for fysiske skader og helseskader:
 - Det er fare for at personen faller ned fra produktet.
 - Det er fare for å klemme tærne ved bruker produktet som en gyngehest.

Merk! Produktet er kun beregnet for bruk som gyngehest og som barnebenk, bord eller nattbord. Ikke stå på produktet.

**Garanti**

Dette produktet er kvalifisert for FitWoods generelle garantibetingelser:

TO (2) år i privat hjemmebruk.
ETT (1) år i delvis eller fullt kommersielt bruk.

Endringer av produktet og montering av tilbehør må alltid gjøres i samsvar med produsentens instruksjoner. Garantien dekker ikke skader forårsaket av endringer av produktet som ikke er godkjent av produsenten, bruk av feilaktig montert tilbehør eller tilbehør som ikke er levert av produsenten.

Du kan få reservedeler til vårt produkt selv etter at garantiperioden er utløpt. Hvis du trenger reservedeler, vennligst ta kontakt med oss på info@fitwood.com

Vi tar gjerne imot tilbakemeldinger og svarer på alle mulige spørsmål. Vi håper inderlig at du liker din nye NUPPU gyngehest.

Introduktion

Tak for, at du har valgt FitWoods NUPPU gunghäst. Vi beder dig om at grundigt gennemlæse denne manual inden brug og følge hvert trin nøje for at garantere sikkert brug af produktet.

Gem denne manual til fremtidig brug. Hvis du behøver hjælp til at samle den, beder vi dig kontakte os med det samme.

FitWood Oy
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Suomi
info@fitwood.com

Ansvarsfraskrivelse

Læs alle instruktioner og følg samlingsvejledningerne grundigt inden produktet tages i brug.

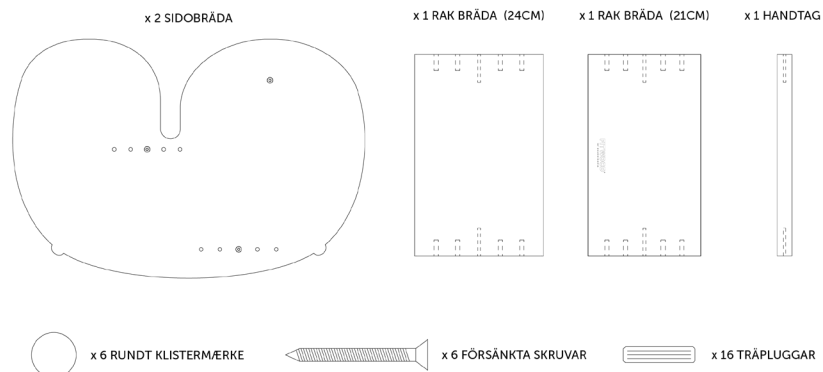
FitWood kan ikke holdes ansvarlig for skade eller ødelæggelse opstået som resultat af tidsidesættelse af instruktionerne i denne manual eller på FitWoods hjemmeside, forkert følge af instruktionerne eller misbrug af produktet.

Garantien dækker kun defekter i produktet, i hvilket fald det defekte produkt eller dets dele primært erstattes med et nyt. Garantien dækker ikke skade forårsaget af misbrug, ugunstige forhold for produktmaterialet eller naturlig slitage. FitWood vil aldrig kunne holdes ansvarlig for efterfølgende skader opstået fra brug af produktet, defekt eller ødelagt produkt, og FitWoods ansvar er begrænset til at reparere eller erstatte det defekte produkt.

Anbefalet værktøj

- Boremaskine eller skruetrækker og Torx TX25 bit.
- Gummihammare och träblock.

Sørg for at du har alle de nødvendige dele



Samlingsvejledning

Dra alltid åt skruvarna långsamt. Materialet är av trä och kan spricka om du utövar överdriven kraft. När alla skruvar är på plats så se till att de är ordentligt åtdragna.

- Montera ihop gunghästen på ett mjukt underlag, t.ex. kartongpapp eller en matta.
- Avlägsna allt förpackningsmaterial innan du påbörjar monteringen.
- Gå igenom alla delar i förväg för att se till att du har allt du behöver.

Steg 1

Placera en av sidobrädorna på ett mjukt underlag och se till att hålen för pluggarna är vända uppåt. Tryck in träpluggarna så långt det går i de avsedda hålen på de raka brädorna.



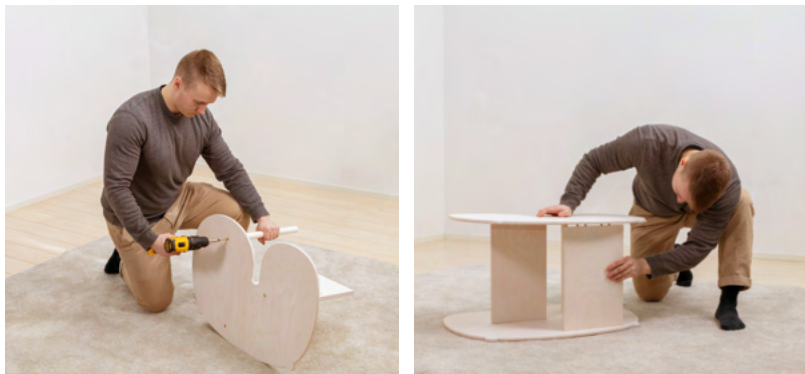
Steg 2

Anslut den smalare raka brädan med FitWood-loggan till de övre hålen på den första sidobrädan med hjälp av träpluggarna. Använd gummihammare och träblock om det behövs. Skruva i skruven medan du trycker den raka brädan mot sidobrädan. Anslut den nedre raka brädan på samma sätt.



Steg 3

Når båda de raka brädorna är på plats skruvar du fast handtaget på sidobrädan medan du håller den med den andra handen. Lägg tillbaka sidobrädan på golvet med de raka brädorna och handtaget vända uppåt och rikta försiktigt in den andra sidobrädan. Tryck den andra sidobrädan mot de raka brädorna. Använd gummihammare och träblock om det behövs. Fäst till sist skruvarna.

**Trinn 4**

När alla skruvar är på plats bör du dra åt dem ytterligare en gång så att de sitter fast ordentligt. Sätt till sist på täcklocken över de åtdragna skruvarna. Gunghästen är nu klar att användas.

**Sikkerheds- og vedligeholdelsesinstruktioner**

- Rekommenderad ålder: 1-3 år.
- Viktgräns: 25 kg.
- Använd gunghästen på ett halkfritt underlag, som till exempel en matta, för att hindra den från att glida.
- Produkten är enbart avsedd för inomhusbruk. Undvik att den kommer i kontakt med vatten eftersom detta kan skada träet.
- Produkten bör endast användas under uppsikt av en vuxen.
- Se till att instruera barnen om hur de använder produkten på rätt sätt.

Inspektera produkten regelbundet och dra åt skruvarna vid behov. Se noggrant till att produkten inte är skadad och att den är säker att använda. Om du misstänker att produkten inte är säker bör du kontakta säljaren.

Rengör produkten med en mjuk torr trasa. Undvik att använda kemikalier och rengöringsmedel.

Varningar

- Produkten är lämplig för barn under 36 månaders ålder och med en vikt på upp till 25 kg. (ISO 8124-8 standard för åldersrekommendationer för leksaker).
- Enbart för hemmabruk.
- Produkten ska användas med försiktighet; det krävs vissa färdigheter för att undvika fallrisker.
- Risk för fysiska skador:
 - det finns risk att barnet ramlar av produkten.
 - det finns risk att barnet klämmer tårna när produkten används som gunghäst.

OBS! Produkten är enbart avsedd att användas som gunghäst och som bänk, bord eller nattduksbord för barn. Stå inte på produkten.

**Garanti**

Detta produkt omfattas af FitWoods generelle garantivilkår:

TO (2) år ved brug i private hjem.
ET (1) år for delvist eller fuldt kommercielt brug.

Ændringer i produktet og montering af tilbehør skal altid gøres i overensstemmelse med producentens instruktioner. Garantien dækker ikke skader opstået på grund af ændringer i produktet, som ikke er godkendt af producenten eller brug af forkert monteret tilbehør eller tilbehør, der ikke udbydes af producenten.

Du kan få reservedele til vores produkter, selv efter at garantien er udløbet. Hvis du mangler reservedele, kan du kontakte os på info@fitwood.com

Vi tager gerne imod feedback og svarer på alle spørgsmål. Vi håber virkelig, at du bliver glad for din nye NUPPU gunghäst.

Einleitung

Vielen Dank, dass du dich für das FitWood NUPPU Schaukelpferd entschieden hast. Bitte lies diese Anleitung vor dem Zusammenbau sorgfältig durch und beachte jeden der Schritte, um eine sichere Verwendung des Produkts zu gewährleisten.

Bewahre diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf. Falls du Unterstützung in Bezug auf die Installation benötigst, kannst du uns gerne direkt kontaktieren.

FitWood Oy
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Suomi
info@fitwood.com

Haftungsausschluss

Bitte lies vor der Benutzung des Produkts alle Anleitungen und befolge die Montageanweisungen sorgfältig.

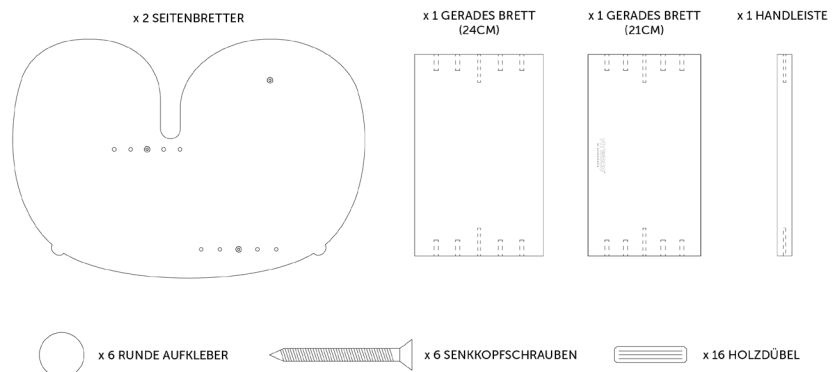
FitWood übernimmt keine Verantwortung für Verletzungen oder Schäden, die durch die Nichtbeachtung der Anleitungen in diesem Handbuch oder auf der Website von FitWood, durch die inkorrekte Umsetzung der Anleitungen oder durch den falschen Gebrauch des Produkts verursacht werden.

Die Garantie deckt nur Mängel am Produkt ab. In diesem Fall werden fehlerhafte Produkte oder Produktteile in erster Linie durch neue ersetzt. Die Garantie deckt weder Schäden ab, die durch einen unsachgemäßen Gebrauch oder ungünstige Bedingungen für die Produktmaterialien noch durch eine normale Abnutzung entstehen. FitWood ist in keinem Fall für Folgeschäden verantwortlich, die durch den Gebrauch des Produkts sowie eines defekten oder kaputten Produkts entstehen. Die Haftung von FitWood ist auf die Reparatur oder den Ersatz fehlerhafter Produkte oder Produktteile beschränkt.

Empfohlene Werkzeuge

- Akkuschauber oder Schraubendreher sowie einen Torx TX25-Aufsatz.
- Gummihammer und Holzklötz.

Stellen Sie sicher, dass Sie die folgenden Teile haben



Montageanleitung

Achte darauf, die Schrauben immer langsam anzuziehen, da das Holz bei übermäßiger Krafteinwirkung Risse bekommen kann. Überprüfe nach dem Anbringen aller Schrauben, ob sie richtig angezogen sind.

- Verwende eine weiche Unterlage, wie z.B. einen Karton oder einen Teppich, um das Schaukelpferd zusammenzubauen.
- Entferne vor dem Zusammenbau das gesamte Verpackungsmaterial.
- Sortiere alle Teile, bevor du sie zusammenbaust, um sicherzugehen, dass du alles hast, was du brauchst.

Schritt 1

Lege eines der Seitenbretter auf eine weiche Unterlage, wobei die Löcher für die Dübel nach oben zeigen. Befestige die Holzdübel an den Unterseiten der geraden Bretter in die dafür vorgesehenen Löcher.



Schritt 2

Befestige das schmalere gerade Brett, auf dem sich das FitWood-Logo befindet, mit den Dübeln in die oberen Löcher des ersten Seitenteils. Benutze, falls nötig, einen Gummihammer und einen Holzklötz. Ziehe die Schraube fest, während du das gerade Brett gegen das Seitenbrett drückst. Befestige das untere gerade Brett auf die gleiche Weise.



Schritt 3

Nachdem beide geraden Bretter an ihrem Platz sind, schraubst du den Griff am Seitenbrett fest, wobei du ihn mit der anderen Hand festhältst. Lege das Seitenbrett wieder auf den Boden, sodass die geraden Bretter und der Griff zur Decke zeigen. Nun kannst du das andere Seitenbrett vorsichtig ausrichten. Drücke das andere Seitenbrett gegen die geraden Bretter. Verwende, falls nötig, einen Gummihammer und einen Holzklötz. Schraube nun die Schrauben an ihren Platz.

**Schritt 4**

Nachdem alle Schrauben angebracht sind, ziehe sie noch einmal richtig fest. Klebe zum Abschluss die Abdeckaufkleber über die festgezogenen Schrauben. Das Schaukelpferd ist jetzt einsatzbereit.

**Sicherheits- und Pflegehinweise**

- Altersempfehlung: 1-3 Jahre
- Höchstgewicht: 25 kg
- Um ein Verrutschen zu verhindern, solltest du das Produkt auf einem rutschfesten Untergrund, wie z. B. einem Teppich, verwenden.
- Das Produkt ist nur für den Gebrauch in Innenräumen gedacht. Vermeide den Kontakt mit Wasser, da dies das Holz beschädigen kann.
- Das Produkt sollte nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwendet werden.
- Kinder sollten in den richtigen Gebrauch des Produkts eingewiesen werden.

Überprüfe das Produkt regelmäßig und ziehe die Schrauben bei Bedarf nach. Vergewissere dich, dass das Produkt nicht beschädigt ist und dass seine Verwendung weiterhin sicher ist. Wenn du den Verdacht hast, dass das Produkt nicht sicher ist, kontaktiere bitte den Verkäufer.

Reinige das Produkt mit einem weichen, trockenen Tuch. Vermeide die Verwendung von Chemikalien und Reinigungsmitteln.

Warnhinweise

- Das Produkt ist für Kinder unter 36 Monaten und bis zu einem Gewicht von 25 kg geeignet. (ISO 8124-8 Norm zur Altersempfehlung für Spielzeug)
- Nur für den Heimgebrauch
- Das Produkt sollte mit Vorsicht verwendet werden und erfordert bestimmte Fähigkeiten, um mögliche Stürze zu vermeiden.
- Verletzungsgefahr für Körper und Gesundheit:
 - Es besteht die Gefahr, dass die Person vom Produkt herunterfällt.
 - Es besteht die Gefahr, sich die Zehen zu quetschen, wenn das Produkt als Schaukelpferd verwendet wird

Hinweis! Das Produkt ist nur für die Verwendung als Schaukelpferd und als Kinderbank, Tisch oder Nachttisch gedacht. Stelle dich nicht auf das Produkt.

**Garantie**

Das Produkt entspricht den allgemeinen Garantiebedingungen von FitWood:

ZWEI (2) JAHRE für die private Nutzung zu Hause.

EIN (1) JAHR für semi-kommerzielle und/oder kommerzielle Nutzung.

Änderungen am Produkt und die Installation von Zubehör müssen immer in Übereinstimmung mit den Anweisungen des Herstellers durchgeführt werden. Die Garantie deckt keine Schäden ab, die durch Änderungen am Produkt ohne Zustimmung des Herstellers oder durch die Verwendung von nicht ordnungsgemäß installiertem Zubehör oder von Zubehör anderer Hersteller verursacht wurden.

Wir tun unser Bestes, um auch nach Ablauf der Garantiezeit Ersatzteile für den Kletterbogen zu liefern. Falls Sie Ersatzteile benötigen, kontaktieren Sie uns bitte: Info@fitwood.com

Wir freuen uns über Ihr Feedback und beantworten gerne alle Ihre Fragen. Wir wünschen Ihnen viel Freude mit Ihrem neuen FitWood NUPPU Schaukelpferd.

Introduction

Nous vous remercions d'avoir choisi l'étagère FitWood NUPPU Cheval à bascule. Veuillez lire attentivement ce manuel avant l'installation et suivre rigoureusement chaque étape pour garantir une utilisation sûre du produit.

Conservez ce manuel pour toute consultation ultérieure. Si vous avez besoin d'aide pour l'installation, veuillez nous contacter directement.

FitWood Oy
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Suomi
info@fitwood.com

Avis de non-responsabilité

Lisez toutes les instructions et suivez attentivement les instructions de montage avant d'utiliser le produit.

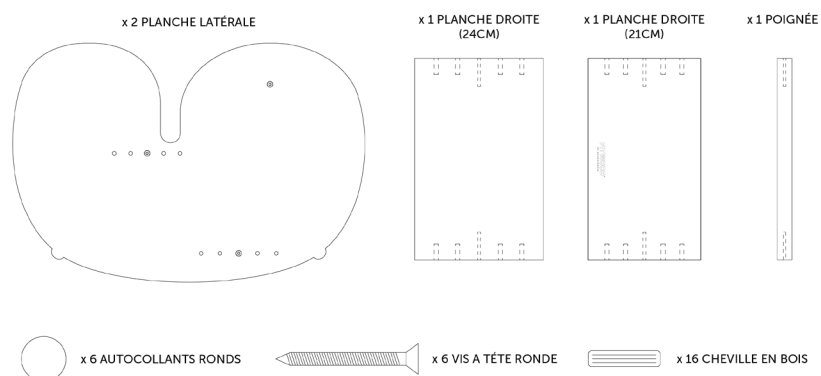
FitWood ne pourra être tenu responsable des blessures ou des dommages causés par le manque de respect des instructions contenues dans ce manuel ou sur le site Internet de FitWood, par le suivi incorrect des instructions ou par une mauvaise utilisation du produit.

La garantie ne couvre que les défauts du produit, auquel cas le produit défectueux ou ses pièces sont en premier lieu remplacés par un nouveau produit. La garantie ne couvre pas les dommages causés par une mauvaise utilisation, des conditions défavorables aux matériaux du produit ou l'usure naturelle. FitWood ne sera jamais responsable des dommages indirects résultant de l'utilisation du produit, du produit défectueux ou cassé, et la responsabilité de FitWood se limite à la réparation ou au remplacement du produit défectueux.

Outils recommandés

- Perceuse ou tournevis et pointe Torx TX25.
- Marteau en caoutchouc et bloc de bois.

Assurez-vous d'avoir les pièces suivantes



Instructions de montage

Serrez toujours les vis lentement. Le bois est un matériau qui peut se fissurer sous l'effet d'une force excessive. Une fois que toutes les vis sont en place, vérifiez qu'elles sont correctement serrées.

- Assemblez le cheval à bascule sur une surface souple, comme du carton ou un tapis.
- Enlevez tous les matériaux d'emballage avant le montage.
- Triez toutes les pièces avant le montage pour vous assurer que vous avez tout ce dont vous avez besoin.

Étape 1

Placez un des panneaux latéraux sur une surface souple, les trous pour les chevilles étant orientés vers le haut. Placez les chevilles en bois sur les planches droites en les enfonçant jusqu'au fond des trous correspondants.



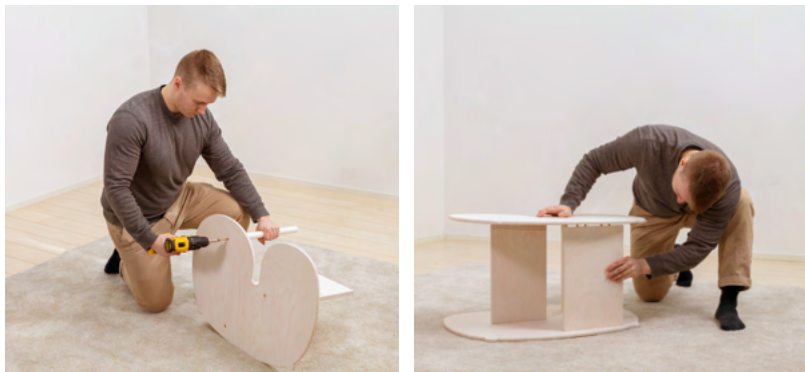
Étape 2

Au moyen des chevilles, fixez la planche droite plus étroite portant le logo FitWood dans les trous supérieurs de la première planche latérale. Utilisez un marteau en caoutchouc et un bloc de bois si nécessaire. Serrez la vis tout en appuyant la planche droite contre la planche latérale. Fixez la planche droite inférieure de la même manière.



Étape 3

Une fois les deux planches droites en place, vissez la poignée sur la planche latérale tout en la tenant de l'autre main. Remettez la planche latérale sur le sol, les planches droites et la poignée faisant face au plafond, et alignez soigneusement l'autre planche latérale. Appuyez l'autre planche latérale contre les planches droites. Utilisez un marteau en caoutchouc et un bloc de bois si nécessaire. Enfin, serrez les vis dans leur emplacement.



Étape 4

Une fois que toutes les vis sont en place, serrez-les une fois de plus jusqu'à ce qu'elles soient bien serrées. Enfin, placez les autocollants de couverture sur les vis serrées. Le cheval à bascule est maintenant prêt à être utilisé.



Instructions de sécurité et d'entretien

- Âge recommandé : 1 à 3 ans.
- Limite de poids : 25 kg.
- Pour éviter de glisser, utilisez le produit sur une surface non glissante, comme un tapis.
- Le produit est conçu pour une utilisation en intérieur uniquement. Évitez le contact avec l'eau, car l'eau pourrait endommager le bois.
- Le produit doit être utilisé uniquement sous la surveillance d'un adulte.
- Les enfants doivent être informés de l'utilisation correcte du produit.

Inspectez régulièrement le produit et serrez les vis si nécessaire. Assurez-vous que le produit n'est pas endommagé et que son utilisation est toujours sûre. Si vous pensez que le produit n'est pas sûr, veuillez contacter le vendeur.

Nettoyez le produit avec un chiffon doux et sec. Évitez l'utilisation de produits chimiques et de nettoyeurs.

Avertissements

- Le produit convient aux enfants âgés de moins de 36 mois et pesant jusqu'à 25 kg. (norme ISO 8124-8 concernant la recommandation pour l'âge d'utilisation des jouets)
- Pour un usage domestique uniquement.
- Le produit doit être utilisé avec prudence; certaines compétences sont nécessaires pour éviter les chutes éventuelles.
- Risque de blessures physiques et pour la santé :
 - il y a un risque que la personne tombe du produit.
 - il y a un risque d'écrasement des orteils lors de l'utilisation du produit comme cheval à bascule.



Garantie

Le produit est conforme aux conditions générales de garantie de FitWood:

DEUX (2) ANS pour un usage domestique privé.
UN (1) AN pour une utilisation semi-commerciale et/ou commerciale.

Les modifications apportées au produit ainsi que l'installation d'accessoires doivent toujours être effectuées conformément aux instructions fournies par le fabricant. La garantie ne couvre pas les dommages causés par des modifications apportées au produit sans l'accord du fabricant ou par l'utilisation d'accessoires mal montés ou d'accessoires provenant d'autres fabricants.

Nous faisons de notre mieux pour fournir des pièces de rechange pour l'arceau d'escalade, même après l'expiration de la période de garantie. Si vous avez besoin de pièces de rechange, veuillez nous contacter : Info@fitwood.com

Nous sommes heureux de recevoir vos commentaires et de répondre à toutes vos questions. Nous souhaitons sincèrement que vous apprécierez votre nouvel arceau d'escalade FitWood NUPPU Cheval à bascule.

Introducción

Gracias por elegir el caballo mecedor FitWood NUPPU. Por favor, lea este manual cuidadosamente antes de la instalación y siga cada paso de cerca para garantizar el uso seguro del producto.

Conserve este manual para futuras referencias. Si necesita asistencia con la instalación, póngase en contacto con nosotros directamente.

FitWood Oy
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Suomi
info@fitwood.com

Descargo de Responsabilidad

Lea todas las instrucciones y siga las instrucciones de montaje cuidadosamente antes de usar el producto.

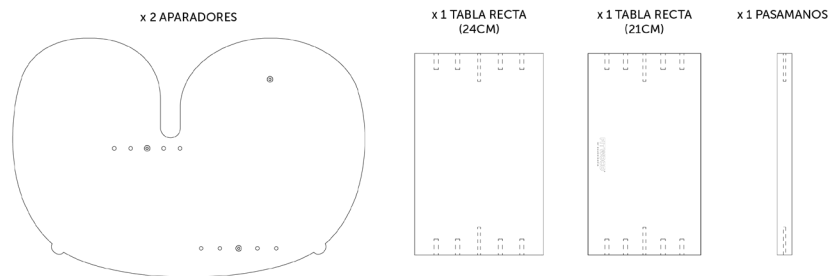
FitWood no será responsable por lesiones o daños causados por el descuido de las instrucciones contenidas en este manual o en el sitio web de FitWood, al seguir incorrectamente las instrucciones o mal uso del producto.

La garantía solo cubre defectos en el producto, en cuyo caso el producto defectuoso o sus partes son reemplazados principalmente por uno nuevo. La garantía no cubre los daños causados por el mal uso, las condiciones adversas para los materiales del producto o el desgaste natural. FitWood nunca será responsable de los daños consecuentes que surjan del uso del producto, producto defectuoso o roto, y la responsabilidad de FitWood se limita a reparar o reemplazar el producto defectuoso.

Herramientas recomendadas

- Taladro o destornillador y punta Torx TX25.
- Martillo de goma y bloque de madera.

Asegúrate de tener las siguientes piezas



Instrucciones de montaje

Siempre apriete los tornillos lentamente. El material es madera y puede agrietarse como resultado de una fuerza excesiva. Después de que todos los tornillos estén en su lugar, verifique que estén correctamente apretados.

- Arme el caballo mecedor sobre una superficie blanda, como cartón o una alfombra.
- Retire todo el material de empaque antes del ensamblaje.
- Clasifique todas las partes antes de tiempo para asegurarse de tener todo lo que necesita.

Paso 1

Coloque uno de los aparadores sobre una superficie blanda con los orificios para los tacos orientados hacia arriba. Adjunte los tacos de madera a las tablas rectas hasta la parte inferior de los agujeros destinados a ellas.



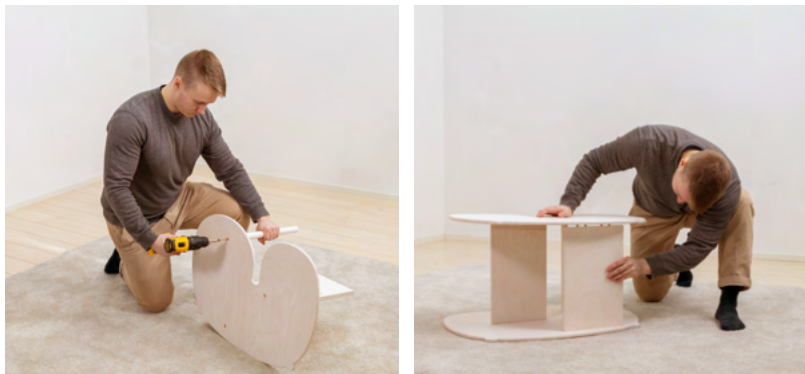
Paso 2

Adjunte la tabla recta más estrecha con el logotipo de FitWood en los orificios superiores del primer aparato usando los tacos. Use un martillo de goma y un bloque de madera si es necesario. Asegure el tornillo en su lugar mientras presiona la tabla recta contra el aparato. Asegure la tabla recta inferior de la misma manera.



Paso 3

Después de que ambas tablas rectas estén en su lugar, atornille el mango en el aparador mientras lo sujeta con la otra mano. Vuelva a colocar el aparador en el piso con las tablas rectas y el asa hacia el techo, y alinee cuidadosamente el otro aparador. Presione el otro aparador contra las tablas rectas. Use un martillo de goma y un bloque de madera si es necesario. Por último, atornille los tornillos en su lugar.

**Paso 4**

Después de que todos los tornillos estén en su lugar, apriételos una vez más a la estanqueidad adecuado. Por último, coloque las pegatinas de cubierta sobre los tornillos apretados. El caballo mecedor ya está lista para su uso.

**Instrucciones de seguridad y mantenimiento**

- Recomendación de edad: 1-3 años.
- Límite de peso: 25 kg.
- Para evitar resbalones, use el producto sobre una superficie antideslizante, como una alfombra.
- El producto está diseñado solo para uso en interiores. Evite el contacto con el agua, ya que puede causar daños a la madera.
- El producto solo debe ser utilizado bajo la supervisión de un adulto.
- Se debe instruir a los niños sobre el uso adecuado del producto.

Inspeccione el producto regularmente y apriete los tornillos según sea necesario. Asegure que el producto no esté dañado y que su uso siga siendo seguro. Si sospecha que el producto no es seguro, comuníquese con el vendedor.

Limpie el producto con un paño suave y seco. Evite el uso de productos químicos y limpiadores.

Advertencias

- El producto es adecuado para niños menores de 36 meses de edad y que pesen hasta 25 kg. (Estándar de recomendación de edad de juguete ISO 8124-8)
- Solo para uso casero.
- El producto debe usarse con precaución; se requieren ciertas habilidades para evitar posibles caídas.
- Peligro de lesiones físicas y de salud:
 - existe el riesgo de que la persona caiga del producto.
 - existe el riesgo de aplastar los dedos de los pies cuando se utiliza el producto como mecedora.

¡Nota! El producto está diseñado para su uso únicamente como caballo mecedor y como banco, mesa o mesita de noche para niños. No se ponga de pie sobre el producto.

**Garantía**

Este producto es elegible para las condiciones generales de garantía de FitWood:

DOS (2) años en uso doméstico privado.
UN (1) año en uso comercial parcial o completo.

Los cambios en el producto y la instalación de accesorios deben realizarse siempre de acuerdo con las instrucciones del fabricante. La garantía no cubre los daños causados por cambios en el producto no aprobados por el fabricante o el uso de accesorios instalados incorrectamente o accesorios no suministrados por el fabricante.

Puede obtener piezas de repuesto para nuestro producto incluso después de que haya expirado el período de garantía. Si necesita refacciones, póngase en contacto con nosotros en info@fitwood.com

Nos complace recibir comentarios y responder a todas las preguntas posibles. Esperamos sinceramente que disfrute de su nuevo caballo mecedor NUPPU.

Introduzione

Grazie per aver scelto il Cavallo a dondolo FitWood NUPPU. Prima di procedere all'installazione, leggere attentamente il presente manuale e seguire accuratamente ogni fase per un utilizzo sicuro del prodotto.

Conservare questo manuale per future consultazioni. In caso abbiate bisogno di assistenza per l'installazione, potete contattarci direttamente.

FitWood Oy
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Suomi
info@fitwood.com

Esclusione di responsabilità

Prima di utilizzare il prodotto, leggere attentamente tutte le istruzioni e seguire le istruzioni di montaggio.

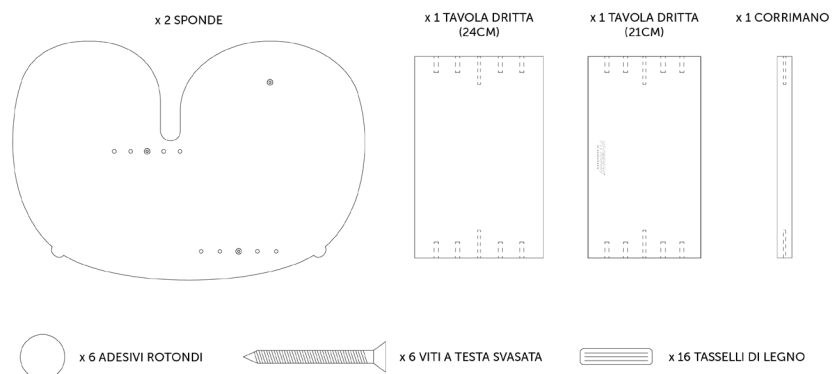
FitWood non sarà responsabile di lesioni o danni causati dalla mancata osservanza delle istruzioni contenute nel presente manuale o nel sito web di FitWood, dall'errata osservanza delle istruzioni o dall'uso improprio del prodotto.

La garanzia copre solamente i difetti di fabbrica e nel caso in cui il prodotto fosse difettoso verrà prontamente sostituito (interamente o in parte). La garanzia non copre i danni causati da un uso improprio, da condizioni avverse ai materiali del prodotto o dalla naturale usura. FitWood non sarà mai responsabile dei danni conseguenti all'uso del prodotto, del prodotto difettoso o rotto, e la responsabilità di FitWood si limita alla riparazione o alla sostituzione del prodotto difettoso.

Strumenti consigliati

- Trapano o cacciavite e punta Torx TX25.
- Martello di gomma e blocco di legno.

Assicuratevi di essere in possesso delle seguenti parti



Istruzioni di montaggio

Stringere sempre le viti lentamente. Il materiale in questione è il legno, e potrebbe rompersi a causa di una forza eccessiva. Dopo aver posizionato tutte le viti, verificare che siano state serrate correttamente.

- Assemblare il cavallo a dondolo su una superficie morbida, come un cartone o un tappeto.
- Rimuovere tutto il materiale di imballaggio prima del montaggio.
- Ordinare tutti i pezzi in anticipo per assicurarsi di avere tutto il necessario.

Fase 1

Posizionare una delle sponde su una superficie morbida con i fori per i tasselli rivolti verso l'alto. Fissare i tasselli di legno alle tavole dritte fino alla base dei fori previsti.



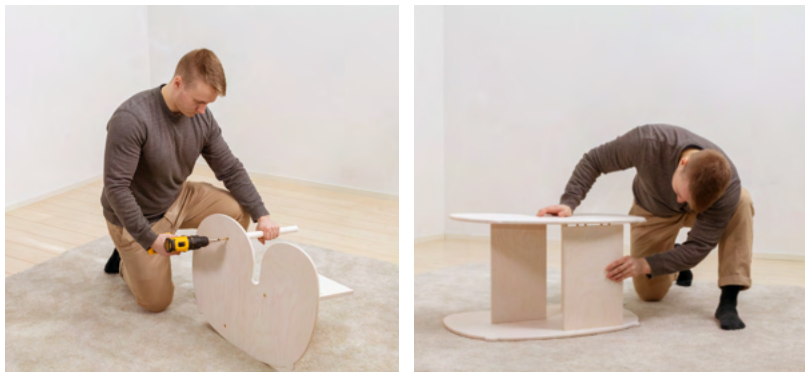
Fase 2

Fissare la tavola dritta più stretta con il logo FitWood nei fori superiori della prima credenza utilizzando i tasselli. Se necessario, utilizzare un martello di gomma e un blocco di legno. Fissare la vite in posizione mentre si preme la tavola dritta contro la testata. Fissare la tavola dritta inferiore nello stesso modo.



Fase 3

Dopo aver posizionato entrambe le tavole dritte, avvitare la maniglia sulla credenza tenendola con l'altra mano. Riposizionare la testata sul pavimento con le tavole dritte e la maniglia rivolte verso il soffitto e allineare con cura l'altra testata. Premete l'altra credenza contro le tavole dritte. Se necessario, utilizzare un martello di gomma e un blocco di legno. Infine, avvitare le viti.

**Fase 4**

Dopo aver posizionato tutte le viti, serrarle ancora una volta fino a ottenere il giusto serraggio. Infine, posizionare gli adesivi di copertura sulle viti serrate. Il cavallo a dondolo è ora pronto per l'uso.

**Istruzioni per la sicurezza e la manutenzione del prodotto**

- Età consigliata: 1-3 anni.
- Limite di peso: 25 kg.
- Per evitare di scivolare, utilizzare il prodotto su una superficie antiscivolo, come un tappeto.
- Il prodotto è progettato solo per uso interno. Evitare il contatto con l'acqua, che potrebbe danneggiare il legno.
- Il prodotto deve essere utilizzato solo sotto la supervisione di un adulto.
- I bambini devono essere istruiti sull'uso corretto del prodotto.

Ispezionare regolarmente il prodotto e stringere le viti se necessario. Assicurarsi che il prodotto non sia danneggiato e che il suo utilizzo sia ancora sicuro. Se si sospetta che il prodotto non sia sicuro, contattare il venditore.

Pulire il prodotto con un panno morbido e asciutto. Evitare l'uso di prodotti chimici e detersivi.

Avvertenze

- Il prodotto è adatto a bambini di età inferiore a 36 mesi e di peso non superiore a 25 kg. (Standard ISO 8124-8 per la raccomandazione dell'età dei giocattoli).
- Solo per uso domestico.
- Il prodotto deve essere utilizzato con cautela; sono necessarie alcune abilità per evitare possibili cadute.
- Pericolo di lesioni fisiche e alla salute:
 - c'è il rischio che la persona cada dal prodotto.
 - c'è il rischio di schiacciarsi le dita dei piedi quando si usa il prodotto come cavallo a dondolo.

Nota! Il prodotto è destinato esclusivamente all'uso come cavallo a dondolo e come panca, tavolo o comodino per bambini. Non stare in piedi sul prodotto.

**Garanzia**

Questo prodotto è coperto dalle condizioni di garanzia generale di FitWood:

DUE (2) anni per uso domestico privato.
UN (1) anno in caso di uso commerciale parziale o completo.

Le modifiche al prodotto e l'installazione di accessori devono sempre essere effettuate in conformità alle istruzioni del produttore. La garanzia non copre i danni causati da modifiche al prodotto non approvate dal produttore o dall'uso di accessori non correttamente installati o non forniti dal produttore.

È possibile ottenere pezzi di ricambio per il nostro prodotto anche dopo la scadenza del periodo di garanzia. Se avete bisogno di pezzi di ricambio, contattateci all'indirizzo info@fitwood.com.

Siamo lieti di ricevere feedback e di rispondere a tutte le vostre domande. Ci auguriamo vivamente che il nostro cavallo a dondolo NUPPU sia di vostro gradimento.

FI

Tuote noudattaa teknisiä vaatimuksia lelujen turvallisuudesta direktiivin 2009/48/EY mukaan.

Valmistettu EU:ssa.

Valmistaja:

FitWood Oy
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Suomi
info@fitwood.com
https://fitwood.com

**EN**

The product complies with the technical requirements of the European Directive 2009/48/EC.

Made in EU.

Manufacturer:

FitWood Ltd.
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Finland
info@fitwood.com
https://fitwood.com

**SE**

Produkten är i enlighet med de tekniska kraven i det europeiska direktivet 2009/48/EG.

Tillverkad i EU.

Tillverkare:

FitWood Ltd.
Hautalankatu 20
33560 Tammerfors
Finland
info@fitwood.com
https://fitwood.com

**NO**

Produktet er i samsvar med de tekniske kravene i det europeiske direktivet 2009/48/EF.

Laget i EU.

Produsent:

FitWood Ltd.
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Finland
info@fitwood.com
https://fitwood.com

**DK**

Produktet er i overensstemmelse med de tekniske krav i det europæiske direktiv 2009/48/EC.

Tilverkad i EU.

Fabrikant:

FitWood Ltd.
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Finland
info@fitwood.com
https://fitwood.com

**DE**

Das Produkt entspricht den technischen Anforderungen der Europäischen Richtlinie 2009/48 / EC.

Hergestellt in der EU.

Hersteller:

FitWood Ltd.
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Finnland
info@fitwood.com
https://fitwood.com

**FR**

Le produit est conforme aux exigences techniques de la directive européenne 2009/48/CE.

Fabriqué dans l'UE.

Fabricant:

FitWood Ltd.
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Finland
info@fitwood.com
https://fitwood.com

**ES**

El producto cumple con los requisitos técnicos de la Directiva Europea 2009/48/CE.

Hecho en EU.

Fabricante:

FitWood Ltd.
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Finland
info@fitwood.com
https://fitwood.com

**IT**

Il prodotto è conforme ai requisiti tecnici della direttiva europea 2009/48/CE.

Prodotto in UE.

Produttore:

FitWood Ltd.
Hautalankatu 20
33560 Tampere
Finlandia
info@fitwood.com
https://fitwood.com



FITWOOD®
OF SCANDINAVIA

www.fitwood.com